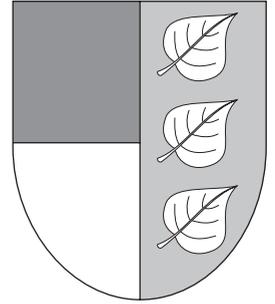


# Lauben Heising



## aktuell

23 22. November 2013

### Spendenaufwurf an alle Bürgerinnen und Bürger

Stiftungsrat und Stiftungsvorstand der Sozialstiftung der Gemeinde Lauben bitten auch in diesem Jahr vor Weihnachten um Ihre Spende für die Sozialstiftung. Damit Armen und Benachteiligten unter uns weiterhin geholfen und ihre Not gelindert oder beseitigt werden kann.

#### Unter uns Gutes tun

Bedürftigen Kindern, Erwachsenen und alten Menschen in Not in unserer Gemeinde Lauben zu helfen, ist Zweck und Ziel unserer Stiftung, die im Jahr 2010 gegründet wurde. Seitdem wurden 22 Alleinstehende, Paare oder Familien unterstützt, in diesem Jahr waren es acht, die insgesamt 8700,- Euro Hilfe erhielten. Vereinzelt auch in Form von Darlehen. Immer wurde vorher die Bedürftigkeit geprüft und geklärt, ob eventuell andere Hilfen möglich oder öffentliche Mittel zu erhalten sind.

Die Stiftung konnte helfen, weil Einzelne, Gruppen, Vereine und Firmen gespendet haben. Im Jahr 2013 waren dies fast 9000,- Euro. Dazu wurden zweimal 10000,- Euro für das Grundstockvermögen gespendet. Ein deutliches Zeichen der Solidarität mit Benachteiligten in unserem Gemeinwesen. Stiftungsrat und Stiftungsvorstand danken allen, die dazu beigetragen haben.

#### Ihre Spende zu Weihnachten

Die Sozialstiftung der Gemeinde Lauben hat jetzt 95 000,- Euro Grundstockvermögen. Es darf nicht angetastet werden. Die jährlichen Zinsen daraus betragen nur wenig mehr als 1000,- Euro. Deshalb kann die Stiftung nur helfen, wenn zusätzlich Spenden eingehen. Spenden von Firmen, von Vereinen, von Gruppen – und Spenden von Ihnen. Weil Sie dankbar sind, dass Sie keine Not leiden müssen. Oder weil Ihnen Benachteiligte in unserer eigenen Gemeinde besonders am Herzen liegen. Manche denken daran das ganze Jahr über: Bei einem runden Geburtstag, einem persönlichen oder betrieblichen Jubiläum, aus

<b>UNTER UNS GUTES TUN!</b>	<b>Sozialstiftung</b>  <b>der Gemeinde Lauben</b>	<b>Spenden- konto:</b> Nr. 202 665 Raiffeisenbank im Allgäuer Land eG BLZ 733 692 64
-----------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------

Anlass eines Trauerfalles oder bei Überlegungen zum Testament. Heute erreicht Sie die herzliche Bitte, die Weihnachtszeit als Anlass für eine Gabe an die Sozialstiftung zu nehmen.

#### Herzlichen Dank

Haben Sie ganz herzlichen Dank für Ihre Unterstützung – für die laufenden Stiftungszwecke oder für eine Zustiftung zum Grundstockvermögen, das ja immer erhalten bleibt. Dieser Ausgabe von »Lauben-Heising aktuell« liegt ein Informationsblatt mit Überweisungsträger bei. Bitte nehmen Sie es wahr – und vergessen Sie nicht, Ihre Anschrift anzugeben, damit Ihnen eine Spendenbescheinigung zugeschickt werden kann. Stiftungsrat und Stiftungsvorstand hoffen auf Ihr offenes Herz und Ihre offene Hand und wünschen Ihnen eine gesegnete Weihnachtszeit und im dankbaren Rückblick einen hoffnungsvollen Beginn des neuen Jahres.



Bürgermeister Berthold Ziegler  
für den Stiftungsvorstand



Erwin Dürr  
für den Stiftungsrat

## Einladung zur Bürger- versammlung

Sehr geehrte Mitbürgerinnen und Mitbürger!

Zu der am Montag, 2. Dezember 2013, 20.00 Uhr,  
im Gemeinschaftshaus »Birkenmoos« stattfindenden

## Bürgerversammlung

lade ich Sie herzlich ein.

Tagesordnung:

1. Bericht des Bürgermeisters
2. Allgemeine Aussprache über  
gemeindliche Angelegenheiten  
und Anträge der  
Bürgerversammlung

Mit freundlichen Grüßen



Berthold Ziegler, 1. Bürgermeister

## Jugend zu Wort!

### Einladung zur Jungbürger-versammlung

#### Liebe Laubener Jugendlichen!

Ich möchte alle jungen Gemeindeglieder/-innen ab 12 Jahren ganz herzlich zu unserer **ersten Jungbürgerversammlung »Jugend zu Wort«** am **Freitag, 29. November, von 18.00 bis 20.00 Uhr** in das **Gasthaus »Sieben Schwaben«** einladen.

Bei diesem Treffen möchte ich mich über eure Wünsche und Vorstellungen zu unseren Jugendangeboten informieren und diese mit euch näher besprechen. Ihr habt die Möglichkeit offen über eure Bedürfnisse zu sprechen und gemeinsam überlegen wir, wie diese umgesetzt werden können.

Ich hoffe, ich habe euer Interesse geweckt und ihr bringt neue Ideen und Anregungen für unsere Gemeinde mit. Nutzt diese Gelegenheit! Nachdem mit Frau Sabrina Nickl wieder eine Jugendpflegerin in unserer Gemeinde aktiv ist, werden zukünftig regelmäßig Kinder- und Jungbürgerversammlungen stattfinden. Frau Nickl wird an diesem Abend auch anwesend sein.

Über eure zahlreiche Teilnahme würde ich mich sehr freuen!

Euer Bürgermeister



Berthold Ziegler

## Amtliches

### Herbert Sommer 25 Jahre bei der Gemeinde Lauben

Herr Bürgermeister Ziegler freute sich, Herrn Herbert Sommer zum 25-jährigen Dienstjubiläum gratulieren zu können. Am 2. November 1998 trat Herr Sommer erstmals seinen Dienst im Bauhof der Gemeinde Lauben an. Die Gemeinde bedankte sich bei dem verdienten Mitarbeiter für die langjährige Zusammenarbeit und überreichte ihm ein Präsent.



### Straßensperrung anlässlich Nikolausmarkt

Die Kreisstraße OA 24 (Hirschdorfer Straße) wird anlässlich des Nikolausmarktes im Bereich der Einmündung Ulrichstraße bis zur Einmündung Winkler-/Stuibstraße von Freitag, 6. Dezember (12.00 Uhr), bis Samstag, 7. Dezember (23.00 Uhr), gesperrt. Umleitung wird ausgeschildert.

### Die Gemeinde Lauben sucht ab sofort eine/n ehrenamtliche/n Rettungsschwimmer/in für die Beckenaufsicht im Hallenbad

Voraussetzung ist, dass die Bewerber im Besitz des Deutschen Rettungsschwimmabzeichens in Silber sind (nicht älter als drei Jahre) oder bereit sind dieses zu erwerben. Bewerbungen senden Sie bitte an die Gemeinde Lauben, Dorfstraße 2, 87493 Lauben oder per E-Mail an: [gemeinde@lauben.de](mailto:gemeinde@lauben.de).

### Aus dem Gemeinderat

In seiner Sitzung am 7. November 2013 hat der Gemeinderat u. a. folgende Punkte behandelt:

#### Kommunalwahl 2014

Zum Wahlleiter für die Kommunalwahl 2014 wird Herr Klaus Sedlmeir, zu seiner Vertreterin Frau Barbara Rauh, bestellt.

#### Standort für eine Wertstoffinsel in Heising

Der Standort der Wertstoffcontainer am Bauhof war von vornherein als Übergangslösung gedacht. Er wird auch vom ZAK wegen der geringeren Frequentierung nicht mehr akzeptiert. Es werden verschiedene Standorte diskutiert: Am Buchenweg, gegenüber dem Dorfladen; am Grundweg vor der Hundemeile; südlich des Grundwegs an der Autobahn. Eine knappe Mehrheit des Gemeinderates entscheidet sich für die letztgenannte Möglichkeit.

Für folgende Beschlüsse aus dem nichtöffentlichen Teil der Sitzung wurde die Nichtöffentlichkeit aufgehoben:

■ Der Bauantrag für die neue Sporthalle ist fertiggestellt und wird vom Gemeinderat beschlossen. Die Planung soll in der Bürgerversammlung ausführlich vorgestellt werden.

■ Der Gemeinderat stimmt dem Vorhaben der Feuerwehr zu, auch die beiden älteren Fahrzeuge mit dem gleichen Design zu versehen wie das neue Fahrzeug.

Hans Peter Köpf

### Ab 1. Dezember 2013 ist der WinterPass Oberallgäu gültig!

Seit nunmehr über 30 Jahren gibt es den WinterPass Oberallgäu für einheimische Kinder und Jugendliche, die ihren Wohnsitz im Oberallgäu, der Stadt Kempten, dem Kleinwalsertal und in Jungholz haben und noch nicht 18 Jahre alt sind. Der WinterPass Oberallgäu beinhaltet 44 attraktive kostenlose Angebote, wie Eintritte in Freizeitbäder, Skitageskarten bekannter Bergbahnen, sowie Gutscheine für sportliche und kulturelle Aktivitäten und die Möglichkeit kostenloser Kinobesuche. Daneben gewähren Bergbahnen im ganzen Oberallgäu 124 ein- und mehrmalige und 23 dauerhafte Ermäßigungen beim Kauf verschiedenster Skikarten. Die Gutscheine und Vergünstigungen gelten bis 28. Februar 2014 bzw. bis zum Ende der Skisaison. Der WinterPass Oberallgäu bietet dies alles zu einem Kaufpreis von 3,50 Euro und ist ab Donnerstag, 28. November, im Rathaus erhältlich.

### Der ZAK informiert:

#### Der »Gastro-Öli« kommt!

Die Einführung des »Öli« für Privathaushalte im ZAK-Verbandsgebiet ist in vollem Gange und es zeichnet sich ab, dass dieses Sammelsystem für Altspeisefette ein weiterer Erfolg im Abfallwirtschaftskonzept des ZAK werden wird.



Jetzt geht der ZAK noch einen Schritt weiter: Aufgrund der hohen Nachfrage gibt es ab Mitte Dezember 2013 an den ZAK-Wertstoffhöfen die »Gastro-Öli« mit einem Volumen von 22 Liter für Gastronomiebetriebe.

Wie schon bei den 3-Liter-Sammeleimern für Privathaushalte handelt es sich bei den »Gastro-Ölis« um einen patentierten Eimer der absolut sicher, sauber und geruchsneutral ist. Bringen Sie den Eimer einfach zu einem Wertstoffhof im ZAK-Verbandsgebiet. Beachten Sie bitte: Es werden nur volle Eimer angenommen! Selbstverständlich erhalten Sie dort wieder einen neuen, gereinigten »Gastro-Öli« für die nächste Befüllung. Im Rahmen des Interreg-Programmes der Europäischen Union zur Förderung der Zusammenarbeit der Regionen arbeiten die Abfallwirtschaft Tirol Mitte GmbH und die ZAK Abfallwirtschaft GmbH bei der Einführung dieses Sammelsystems im Allgäu eng zusammen. Das Programm »BioEnergie aus der Küche« setzt die Inhalte dieses Programms in die Praxis um. Besuchen Sie uns auch im Internet unter [www.bioenergie-aus-der-kueche.eu](http://www.bioenergie-aus-der-kueche.eu). Machen Sie mit! Helfen Sie uns und der Umwelt und bringen Sie Ihr Altspeisefett dem ZAK.



### eza - Energieberatung im Rathaus in Heising

Informationen zum Thema »Energiesparen« gibt es bei Ihrem eza-Energieberater Werner Wolf, jeden Donnerstag von 17.00–18.00 Uhr, im Rathaus in Heising sowie im Internet unter [www.eza-allgaeu.de](http://www.eza-allgaeu.de). Für die Beratung im Rathaus bitten wir um Anmeldung unter Telefon 0 83 74/58 22-14.

## Gemeindliche Jugendarbeit

### Kreativnachmittage in der Adventszeit

Passend zur Adventszeit haben sich die Jugendpflegerinnen Sabrina Nickl (Gemeinde Lauben) und Manuela Bergler (Markt Dietmannsried) zwei Kreativnachmittage ausgedacht um euch auf die Weihnachtszeit einzustimmen.

**Plätzchenteller selbst gemacht.** Am Dienstag, 10. Dezember, könnt ihr im Jugendtreff »Upstairs« in Dietmannsried von 15.00 bis 17.30 Uhr euren eigenen Plätzchenteller mit Servietten-technik verzieren und anschließend lecker befüllen. Außerdem backen wir noch Plätzchen. Teilnehmen können alle Kinder ab 8 Jahren beider Gemeinden. Der Unkostenbeitrag beträgt 3,- Euro, bringt bitte einen Malkittel oder Ähnliches mit. Da nur eine begrenzte Anzahl an Kindern teilnehmen kann, bitten wir um verbindliche Anmeldung bis spät. Donnerstag, 5. Dez., bei Jugendpflegerin Manuela Bergler unter Tel. 0 83 74 / 5820 20.

**Weihnachtsdekoration filzen.** Am Dienstag, 17. Dezember, filzen wir von 15.00 bis 17.00 Uhr tolle Weihnachtsdeko. Egal ob Christbaumanhänger oder Blüten für eure Teelichtgläser – hier ist für jeden etwas dabei. Treffpunkt ist die Grundschule in Lauben. Der Unkostenbeitrag beträgt 3,- Euro, bitte bringt zwei alte Handtücher und eine Plastikschißel mit. Teilnehmen können alle Kinder ab acht Jahren. Wir bitten um verbindliche Anmeldung bis spätestens Donnerstag, 12. Dezember, bei Jugendpflegerin Sabrina Nickl unter Tel. 01 60 / 98 00 36 27.

Wir freuen uns sehr über zahlreiche Teilnahme.

*Eure Jugendpflegerinnen Sabrina und Manuela*

### Herbstferienprogramm

Ein buntes Ferienprogramm wartete auf die Kinder aus Lauben und Dietmannsried, durchgeführt von den Jugendpflegerinnen Sabrina Nickl und Manuela Bergler. Am Dienstag ging es in den Eichhörnerwald in Fischen. Bepackt mit allerlei Nüssen spazierten wir so leise wie möglich durch den Wald auf der Suche nach Eichhörnern. Diese ließen auch nicht lange auf sich warten und sammelten eifrig den von uns mitgebrachten Proviant ein. Ein paar besonders zutrauliche Eichhörner holten sich die Nüsse sogar direkt aus den Händen der Kinder ab. Anschließend ließen wir uns eine Brotzeit schmecken und stellten unser Fachwissen beim Eichhörnerquiz unter Beweis. Zur Belohnung gab es für jedes Kind eine Süßigkeit.



Viel Freude hatten die Kinder ab vier Jahren beim Kindertheater »Für Hund und Katz ist auch noch Platz« am Mittwoch im Pfarrzentrum in Lauben, welches von der »Kulturlaube« organisiert wurde.

Zur Halloween Party im Jugendtreff »Upstairs« in Dietmannsried kamen am Donnerstag gut zwanzig Kinder mit tollen Kostümen. Zur Begrüßung gab es eine Grusel-Bowle mit schleimigen Würmern. Viel Spaß hatten die Jungen und Mädchen etwa beim gemeinsamen Kickern, Karaoke-singen und Saft-cocktails trinken.

Lauben-Heising aktuell erscheint 14-tägig · Verteilung an alle Haushalte. Die nächste Ausgabe erscheint am Freitag, 6. Dezember. Annahmeschluss für alle Texte für diese Ausgabe ist am Montag-Abend, 2. Dezember, bei der Gemeinde Lauben. Senden Sie die Texte per E-Mail an: vorzimmer@lauben.de. Herausgeber: Gemeinde Lauben, 87493 Lauben, Tel. 0 83 74 / 5822-0. Für den Inhalt der Texte (außer »Amtliches«) sind die jew. Institutionen verantwortlich.

## Laubener Nikolausmarkt

Bereits zum 11. Mal findet am 6. und 7. Dezember auf dem Dorfplatz in Lauben der Nikolausmarkt statt.



Am Freitag, 6. Dezember, von 17.00 – 21.00 Uhr

18.00 Uhr Eröffnung  
18.30 Uhr Besuch von St. Nikolaus und seinem Gefolge  
18.45 Uhr Illertaler Alphornbläser  
20.00 Uhr Musikkapelle Lauben-Heising

Am Samstag, 7. Dezember, von 17.00 – 21.00 Uhr

18.30 Uhr Eröffnung  
19.30 Uhr Vorjugendkapelle »Allgäuer Tor«

**Auf zahlreichen Besuch freuen sich die veranstaltenden Vereine:**

KLJB Lauben-Heising, Schützengesellschaft Lauben-Heising e.V. und der MC Allgäu e.V.

## Termine

- Samstag, 23. November, 18.30 Uhr, Cäcilien-dankfeier mit an-schl. Benefizkonzert in der Kath. Pfarrkirche »Mariä Him-melfahrt« in Kempton. Veranstalter: EUREGIO via Salina
- Samstag, 23. November, 20.00 Uhr, Theater-vorstellung »Da kahle Krempling« der Theatergruppe Lauben im »Birkenmoos«
- Sonntag, 24. November, 9.00 Uhr, Allgäuer Cäcilienmesse mit an-schl. Benefizkonzert in der Kath. Pfarrkirche »St. Johann Baptist« in Bad Hindelang. Veranstalter: EUREGIO via Salina
- Sonntag, 24. November, 9.00 Uhr, Ehejubiläum im PZL
- Sonntag, 24. November, 14.00 Uhr, Theater-vorstellung »Da kahle Krempling« der Theatergruppe Lauben im »Birkenmoos«
- Sonntag, 24. November, 17.30 Uhr, Theater-vorstellung »Da kahle Krempling« der Theatergruppe Lauben im »Birkenmoos«
- Montag, 25. November, 19.00 Uhr, Schießen für Jedermann, anschließend Schafkopfen im »Birkenmoos« (Schützenstüble). Veranstalter: Schützengesellschaft Lauben-Heising
- Mittwoch, 27. November, 16.30 Uhr, Vortrag »Todesfall: Ver-sorgt über den Partner?«, Schaezlerstraße 13, 86150 Augsburg. Veranstalter: Deutsche Rentenversicherung Schwaben
- Freitag, 29. November, 18.00 bis 20.00 Uhr, Jungbürger-versammlung »Jugend zu Wort« für Jugendliche ab 12 Jahre im Gasthaus »Zu den Sieben Schwaben«.
- Freitag, 29. November, 20.00 Uhr, Theater-vorstellung »Da kahle Krempling« der Theatergruppe Lauben im »Birkenmoos«
- Samstag, 30. November, 15.00 bis 17.00 Uhr, Advents-markt mit Kaffee und Kuchen im Pfarrzentrum Lauben. Veranstalter: Kath. Pfarrgemeinde
- Samstag, 30. November, 20.00 Uhr, Theater-vorstellung (Abschlussvorstellung) »Da kahle Krempling« der Theater-gruppe Lauben im »Birkenmoos«
- Sonntag, 1. Dezember, nach der Messe, Advents-markt im Pfarrzentrum Lauben. Veranstalter: Kath. Pfarrgemeinde
- Sonntag, 1. Dezember, 14.00 Uhr, Kaffeenachmittag im Pfarrzentrum Lauben. Veranstalter: Kath. Pfarrgemeinde
- Montag, 2. Dezember, 14.30 Uhr, Spielenachmittag im Pfarr-zentrum Lauben. Veranstalter: Kath. Frauenbund
- Montag, 2. Dezember, 20.00 Uhr, Bürger-versammlung im »Birkenmoos«. Veranstalter: Gemeinde Lauben
- Mittwoch, 4. Dezember, 14.00 Uhr, Weihnachtsfeier des VdK im Tenniscenter Lauben
- Donnerstag, 5. Dezember, 19.00 Uhr, Stammtisch der Radabteilung des TSV Heising im Gasthaus »Zu den sieben Schwaben«
- Donnerstag, 5. Dezember, 19.30 Uhr, Bahá'í-Forum Lauben: »Unser Dorf als Nachbarschaft« im Seminarraum Sportplatz-straße 4, Lauben
- Samstag, 7. Dezember, 15.30–17.30 Uhr, Adventsfeier der Ministranten im Pfarrzentrum Lauben. Veranstalter: Kath. Pfarrgemeinde

## Pfarrei »St. Ulrich« Lauben

Erkenntnis ist der Lohn, nicht die Ursache des Glaubens. Deshalb versuche nicht zu verstehen, damit du glauben kannst, sondern glaube, damit du verstehst.

*Augustinus von Hippo (354–430), Kirchenlehrer, Philosoph*

### Gottesdienste vom 23. November bis 1. Dezember

Sa: Hl. Kolumban, Abt, Glaubensbote und hl. Klemens I., Papst  
Börwang: 16.00 Uhr Vorabendmesse mit den Teilnehmern des  
Kommunionhelfer-Einkehrtages

So: Christkönig

PZL: 8.30 Uhr Rosenkranz und Beichtgelegenheit  
9.00 Uhr Pfarrgottesdienst mit Ehejubilaren,  
hl. Messe für Joseph u. Kreszentia Bern-  
hard, Verstorbene der Fam. Kügele, Die-  
bold u. Negele, Verstorb. der Fam. Matt,  
Josef Waibel, mit den Musikfreunden

Börwang: 19.00 Uhr Abendgebet mit Liedern aus Taizé

Di: Hl. Konrad und hl. Gebhard, Bischöfe von Konstanz

PZL: 18.30 Uhr Rosenkranz  
19.00 Uhr Hl. Messe für Josef Mayer

Do: Hei: 18.30 Uhr Rosenkranz  
19.00 Uhr Hl. Messe für Verstorbene der Familien  
Fischer und Wölflé

Fr: PZL: 17.00 Uhr Rosenkranz

Sa: Hl. Andreas, Apostel

Hei: 18.00 Uhr Rosenkranz  
18.30 Uhr Vorabendmesse, hl. Messe für Verstor-  
bene der Fam. Müller und Moser, Hans  
Hengeler und verstorbene Angehörige,  
Xaver Lerch, Rosa Mathis

So: 1. Advent

PZL: 8.30 Uhr Rosenkranz und Beichtgelegenheit  
9.00 Uhr Pfarrgottesdienst, hl. Messe für Verstor-  
bene der Fam. Thiel, Friedrich Bäumler  
und Eltern, Johann und Kreszentia  
Konrad mit Werner

### Gottesdienste vom 3. bis 8. Dezember

Di: Hl. Franz Xaver, Ordenspriester, Glaubensbote in Indien

PZL: 18.30 Uhr Rosenkranz  
19.00 Uhr Rorate, hl. Messe für Carola Stetter und  
verstorbene Verwandte der Fam. Stetter,  
Verstorbene der Fam. Hegele u. Schmid,  
Roland Maucher und verst. Angehörige

Do: Hl. Anno, Bischof von Köln, Reichskanzler

Hei: 18.30 Uhr Rosenkranz  
19.00 Uhr Rorate, hl. Messe f. Kreszentia Hemmerle  
(vom Frauenbund), Ignaz Peter

Fr: Hl. Nikolaus, Bischof von Myra.

PZL: 17.00 Uhr Rosenkranz

So: 2. Advent

PZL: 10.30 Uhr 1. Weg-Gottesdienst zur Erstkommunion,  
hl. Messe für Johann und Walburga Trun-  
zer und Eltern sowie Johann Rapp,  
Lorenz, Katharina und Johann Bohler  
sowie Katharina u. Michael Egi,  
Verstorbene der Fam. Matt, Anna Klotz,  
mit Chor »Sing mit«

Sprechstunde von Pfarrer Gilg am Mittwoch v. 15.30–17.00 Uhr

Sprechstunde v. Herrn Graefen am Montag v. 14.00–15.00 Uhr

Sprechstunde von Frau Rüger nur nach Vereinbarung.

### Gottesdienste Pfarrei Haldenwang und Börwang

vom 23. November bis 8. Dezember

Samstag, 23. November: Bö: 16.00 Uhr Vorabendmesse mit  
den Teilnehmern des Kommunionhelfer-Einkehrtages,  
musikalisch gestaltet vom ConCED.

Sonntag, 24. November: Christkönig. Ha: 10.00 Uhr Rosen-  
kranz, 10.30 Uhr hl. Messe.

Bö: 19.00 Uhr Abendgebet mit Taizé-Liedern.

Dienstag, 26. November: Bö: 20.00 Uhr Bibelkreis im Pfarrheim.

Mittwoch, 27. November: Ha: 19.00 Uhr hl. Messe.

Freitag, 29. November: Bö: 18.30 Uhr Rosenkranz um Priester-  
und Ordensberufe, 19.00 Uhr hl. Messe.

Samstag, 30. November: Bö: 15.00 bis 18.00 Uhr kinderfreier  
Nachmittag im Pfarrheim Börwang (Anmeldung bis  
24. November).

Sonntag, 1. Dezember (1. Advent): Opfer für die Kirchenhei-  
zung. Ha: 10.00 Uhr Rosenkranz, 10.30 Uhr hl. Messe mit  
Aufnahme der neuen Ministranten.

Dienstag, 3. Dezember: Bö: 14.00 Uhr Senioren-Adventsfeier  
im Sportzentrum Haldenwang, 19.00 Uhr Gebetsabend in  
der ehem. Pfarrbücherei.

Mittwoch, 4. Dezember: Ha: 19.00 Uhr Roratemesse.

Freitag, 6. Dezember: Bö: 18.30 Uhr Rosenkranz um Priester- u.  
Ordensberufe, 19.00 Uhr Herz-Jesu-Amt mit Anbetung.

Samstag, 7. Dezember: Bö: 18.30 Uhr Rosenkranz und Beicht-  
gelegenheit, 19.00 Uhr Vorabendmesse mit Kolpinggedenktag.

Sonntag, 8. Dezember (2. Advent): Ha: 8.30 Uhr Rosenkranz,  
9.00 Pfarrgottesdienst. Im Pfarrzentrum  
Lauben: 10.30 Uhr 1. Weg-Gottesdienst für die  
Erstkommunionkinder.

Hinweis: Sie finden unseren Gottesdienstanzeiger auch auf der  
Homepage des Bistums Augsburg ([www.bistum-augsburg.de](http://www.bistum-augsburg.de)).

### Evang. St.-Mangkirchengemeinde Dietmannsried

**Gemeinde im Grünen.** Am Sonntag, 24. November, 10.15 Uhr,  
Gottesdienst mit Pfarrerin Jutta Martin im Evang. Gemeinde-  
zentrum Dietmannsried, anschl. Kirchenkaffee; 19.00 Uhr  
Taizé-Gebet im Dachgeschoss der Börwanger Kirche. Am  
Dienstag, 26. November, 19.15 Uhr, Ökumenischer Bibelge-  
sprächskreis im Evang. Gemeindezentrum Dietmannsried. Am  
Donnerstag, 28. Nov., 10.00 Uhr, Gottesdienst mit Pfarrerin  
Andrea Krakau im »Sonnenhof« Lauben. Am Sonntag, 1. Dez.,  
Gottesdienst mit Abendmahl (Pfarrerin Andrea Krakau), um  
8.45 Uhr in der Kath. Kirche Heising und um 10.15 Uhr in  
der Klosterkirche Börwang. Am Sonntag, 8. Dezember, 10.15  
Uhr, Senfkorn Gottesdienst mit Pfarrerin Andrea Krakau im  
Evang. Gemeindezentrum Dietmannsried.

### Spenden für den Adventsmarkt

Am Freitag, 29. November, 15.00 bis 16.00 Uhr, können Sie Ihr  
Selbstgebasteltes, Einkochtes und Gebackenes im Pfarr-  
zentrum abgeben. Wir danken Ihnen recht herzlich für Ihre  
Mithilfe!  
*Pfarrgemeinderat*

### Einladung zum Adventsmarkt im Pfarrzentrum

Am Samstag und Sonntag, 30. November und 1. Dezember,  
findet unser alljährlicher Adventsmarkt statt. Angeboten wer-  
den wieder u.a. Adventsgestecke und -kränze, Süßes und  
Saures aus der Einmachküche, Plätzchen, Kalender und Weih-  
nachtsschmuck. Der Verkauf findet am Samstag von 15.00 bis  
17.30 Uhr und am Sonntag nach dem Gottesdienst statt. Wäh-  
rend des Verkaufs bieten wir für das leibliche Wohl Kaffee, Ku-  
chen, Glühwein und Kinderpunsch an. Der Erlös kommt dem  
Pfarrzentrum zu Gute. Ebenfalls, wie in jedem Jahr, laden wir  
Sie am Sonntag ab 14.00 Uhr zum traditionellen Adventskaffee  
mit selbstgebackenen Kuchen und Torten ein. Die Einnahme  
des Kuchenverkaufs erhält der Frauenbund Lauben-Heising.

### Infos für die Ministranten

Am Samstag, 7. Dezember, 15.30 bis 17.30 Uhr, findet die Ad-  
ventsfeier im PZL statt. An diesem Nachmittag wollen wir das  
letzte Jahr Revue passieren lassen und evtl. die ein oder  
anderen Bilder/Videos von den vergangenen Programmpunk-  
ten ansehen. Ebenso besprechen wir wieder das neue Mini-  
Programm für 2014 und ihr dürft wie jedes Jahr eure Wünsche  
für Ausflüge etc. mit einbringen. Danach werden wir uns mit  
Plätzchen und Punsch stärken. Es wäre daher schön wenn  
jeder ein paar Plätzchen mitbringen könnte. Punsch, Tee und  
Getränke besorgen wir.

Außerdem habt ihr alle eine E-Mail erhalten, in welcher ihr die  
wichtigsten Informationen für die kommende Sternsingeraktion  
findet. Wer beim Sternsingen mitmachen möchte kann sich  
ab sofort bis zum 10. Dezember bei den Oberministranten  
anmelden.  
*Bis bald, eure Oberministranten*

## Sonstige Glaubensgemeinschaften

### Bahàì-Forum - Programme für Jung und Alt Kultureinrichtung - Stätte der Begegnung

»Wenn ein Kriegsgedanke kommt, so widersteht ihm mit einem stärkeren Gedanken des Friedens. Ein Hassgedanke muss durch einen mächtigeren Gedanken der Liebe vernichtet werden.«

*Aus den Lehren von Bahá'u'lláh*

Alle Programme sind keine kirchliche, konfessionelle Arbeit, sie sind ein weltweites unabhängiges Friedensprojekt, es befreit von Vorurteilen und unterstützt die Gemeinschaft! Jeder ist willkommen!

**Unser Dorf als Nachbarschaft!** In einer starken Gemeinschaft kann Unheil abgewendet werden. Was unterstützt unsere Nachbarschaft? Wie soll mein Umfeld sein, was trägt zum Wohl aller bei? Treffen: Donnerstag, 5. Dezember, 19.30 Uhr, Seminarraum, Sportplatzstraße 4, Lauben, Tel. 083 74 / 252 87.

**Kurs »Nachdenken über das Leben«** – Ein Kurs, der den Alltag vereinfacht, mehr Zeit finden lässt und Gerechtigkeit der Familie, Nachbarschaft und Gesellschaft fördert. Voranmeldung! Ab 15 bis 99 Jahre; Teilnehmerzahl pro Kurs höchstens 10 Personen. Info: Joschi Hackenberg.

**Helden unserer Zeit: Kindergruppe »Starke Kinder – starke Familien«, »Herzensbildung, Freundschaft, Hoffnung ... zum Wohl aller stärken!«** Gruppe I, 5 bis 7 Jahre, Dienstag, 15.00 bis 16.30 Uhr, Grundschule Lauben (N 13). **Neu:** Gruppe II, 8 bis 10 Jahre; Gruppe III, 11 Jahre – auf Anfrage. Organisation und Anmeldung: Irmgard Kröh, Telefon 083 74 / 58 68 46.

Wer hat Freude mit einem jungen Team Kinder, Jugendliche und Eltern zu unterstützen?

**»Jugendzeit – die Zeit der größten Herausforderungen!«** Montags, 17.30 bis 19.00 Uhr, Volksschule Lauben, N13 - Eingang Bücherei. Kommt vorbei und lernt uns kennen!

**Helden unserer Zeit: Jugendgruppe: Was?** »Vorbereitet sein für die Zukunft!« Frei von Lästern, Ausgrenzung, Respektlosigkeit – zu Freundschaft, Unterstützung und Gerechtigkeit.

Treffen für 12- bis 15-Jährige. Liebevoller Gemeinschaft, gegenseitige Ermutigung und die Bereitschaft voneinander zu lernen, zum Wohl der Gemeinde mitwirken. Anmeldung/Info: Manuela Tänzer, Telefon 0831 / 94747.

**Ausbildung zum Jugendgruppenanimator und zum Kindergruppenleiter (ab 15 Jahre) in Lauben möglich!**

**Kraft für den Tag:** Kinder lieben es, Erwachsene und ältere Menschen erfahren unabhängig von Kultur, dass Gott die Gebete aller Menschen erhört. »Gebet, eine natürliche Sehnsucht jedes Menschenherzens« – Zeit flexibel! Im Wechsel bei Laubener Bürgern. Wo? Wann? Teilnehmen oder bei sich zu Hause anbieten. Regelmäßig am Freitag 8.00 Uhr bei Irmgard Kröh, Enzianweg 1, Lauben. Planung: Simone Hackenberg, Telefon 25287 – einfach anrufen!

**Infos und Anmeldung zu allen Terminen: Tel. 083 74 / 252 87.**

### Benefizkonzert mit Andrea Lerscher in Betzigau

Alpenländisch, traditionell u. klassisch präsentiert sich Andrea Lerscher am Samstag, 30. November, in der Pfarrkirche »St. Afra« in Betzigau. In ihrem Programm spannt die Musikerin aus Wilhams einen weiten Bogen von bekanntem Liedgut in alpenländischer Stilrichtung über Eigenkompositionen bis hin zu kirchlich-klassischen Liedern. Ihre Musik ist Ausdrucksform ihrer Herkunft. Bei ihrem Benefizkonzert in Betzigau, dessen Erlös zum einen der Renovierung der Pfarrkirche und zum anderen einer sozialen Einrichtung im Allgäu zu Gute kommt, wird Andrea Lerscher von der bekannten Pianistin Annette Naumann am Klavier begleitet. Abwechslungsreich und doch stets stilssicher – das ist das Kennzeichen von Andrea Lerscher, die bereits mit fünf Jahren Akkordeonunterricht erhielt und seither überwiegend im Allgäu, aber auch schon auf Bühnen in Amerika auftrat. Die Kirchenkonzerte von Andrea Lerscher lösten – mit unterschiedlichen Ensembles – in den vergangenen Jahren große Begeisterung aus. Im kirchlichen Raum können die Konzertbesucher einfach zuhören oder mit ihrem Herz lauschen. Kartenvorbestellungen unter Telefon 0831/57502-15 oder -16 im Kulturamt Betzigau und an der Abendkasse.

## Kindertagesstätte



### Aus dem Kindergarten:

Schon länger liefen die Vorbereitungen auf das St.-Martins-Fest. In allen Gruppen wurden Laternen gebastelt, Lieder gesungen und die Kinder erfuhren, warum wir diesen besonderen Tag überhaupt feiern. Wir beschäftigten uns mit dem Leben des Heiligen, insbesondere mit der Mantelteilung. Diese Legende spielten die Kinder nach. Am Martinstag feierten wir in der abgedunkelten Turnhalle. Schön zu bestaunen waren die vielen Lichter in den Laternen. Die Vorfreude auf den Abend wuchs. Als es dann so weit war, trafen sich alle Kitafamilien in der Kirche. Pfarrer Gilg begrüßte die Kinder und ihre Familien und erzählte etwas über den Hl. Martin. Die Superfische begleiteten die Lieder mit Instrumenten und zeigten den Laternentanz. Das Spiel der Mantelteilung übernahmen Erwachsene. Pfarrer Gilg segnete die Kinder, ehe es zum Laternenumzug ging. Begleitet von der schönen Musik der Bläser ging es los. Als alle wieder zurückgekommen waren gab es Krapfen, Martinsgänse, Kinderpunsch und Glühwein. Das Wetter spielte mit, so dass wir alle zusammen ein schönes Fest feiern konnten. Ein herzliches Dankeschön an alle, die zum Gelingen dieses Festes beigetragen haben. Nur gemeinsam kann man solche Aktionen zur Freude unserer Kinder und uns allen durchführen.

*Resi Engel*



### Neues aus der Kinderkrippe:

Auch wenn es kalendarisch noch lange bis zum Winteranfang dauert, so haben wir bereits jetzt schon das Gefühl, dass es nun Winter wird. Um den Termin des St.-Martins-Festes wird es meistens so kalt, dass Mütze, Schal und Handschuhe von nun an zur Grundausstattung dazugehören.

»St. Martin« war auch das große Thema, das unsere Kinder in den letzten zwei Wochen im Krippenalltag begleitete. Gemeinsam hörten wir die Geschichte von St. Martin, wobei wir erfuhren, wer er war und welche gute Tat er vollbrachte. Durch ein kleines Rollenspiel hatten die Kinder selbst die Möglichkeit in die Rolle des St. Martins zu schlüpfen und die Geschichte nachzuspielen. Fingerspiele, kreative Angebote (Basteln der Martinsgans / St. Martin) und Lieder, wie z. B. »Ich geh mit meiner Laterne...« oder »Ein bisschen so wie Martin...« waren ebenfalls fester Bestandteil unserer »St.-Martins-Zeit«. Am 11. November gab es dann für alle Krippenkinder eine gruppeninterne St.-Martins-Feier, wobei gemeinsam Waffeln gebacken und miteinander geteilt wurde.

In den nächsten Wochen und Monaten wollen wir unser besonderes Augenmerk auf die bevorstehende Winterzeit richten. Schon jetzt freuen wir uns, diese besinnliche Zeit mit Ihnen und Ihren Kindern verbringen zu dürfen.

*Ihr Krippenteam*

## Großer Christbaumverkauf

**Nordmantannen, Fichten, Nobilis,  
Blau-fichten, Deko-Zweige**



Max Bareth · Wengener Str. 1 · Haldenwang · Tel. 01 75 / 8 76 71 73

## Die Kulturlaube lädt herzlich ein!

Samstag, 25. Januar 2013

### Opernfahrt »Hänsel und Gretel«

Die bekannte Märchenoper »Hänsel und Gretel« von Engelbert Humperdinck steht dieses Mal auf dem Programm, wenn wir ins Theater nach Ulm fahren. Die spätromantische Oper nach dem gleichnamigen Märchen der Gebrüder Grimm gehört zu den populärsten Werken des Musiktheaters und zeichnet sich durch seine volksliedhafte Musik aus. Sie ist auch eine gute Gelegenheit, Kinder in die Welt der Oper einzuführen.

Die Vorstellung beginnt um 18.00 Uhr, Abfahrt am Dorfplatz in Lauben und an der Linde in Heising ist um 16.00 Uhr.

Die Preise stehen noch nicht fest und werden im nächsten »Lauben-Heising aktuell« bekanntgegeben.

Anmeldung ist ab sofort möglich bei Hans Peter Köpf, Lauben, Ulrichstraße 35a, Telefon 0 83 74 / 13 67, E-Mail hans.peter.koepf@allgaeu.org.

## Kulturlaube

Nachlese Herbst 2013

### Studienfahrt nach Ravensburg

Am Samstag, 12. Oktober, starteten wir um 8.15 Uhr mit 27 Teilnehmern zu unserer diesjährigen Studienfahrt. Über Isny und Wangen erreichten wir die ehemals freie Reichsstadt Ravensburg wo am Untertor auch schon unsere beiden Stadtführer warteten. In zwei überschaubaren Gruppen zogen wir los, um den historischen Stadtkern kennenzulernen. Die Wurzeln der Stadt reichen weit zurück. Im 11. Jahrhundert entstand zu Füßen der Ravensburg, dem einstigen Stammsitz der Welfen, die erste Siedlung. Im 14. Jahrhundert entwickelte sich die Reichsstadt zu einer der führenden Handelsstädte in Schwaben und erlebte bis weit ins 15. Jahrhundert hinein ihre Blütezeit. Unsere fast zweistündige Tour führte uns ins Seelhaus, am Lederhaus vorbei zum Blaserturm mit dem Schwörssaal und weiter zum Rathaus. Die alten Sitzungsräume aus dem 15. und 16. Jahrhundert waren sehr beeindruckend und während man uns u.a. die wunderbaren Zunfttafeln erklärte, konnten wir uns auch etwas aufwärmen. Wieder draußen in der herbstlichen Kälte ging es weiter vorbei am Kornhaus zur evangelischen Stadtkirche. Nach dieser Besichtigung kamen wir entlang der Patrizierhäuser ins Museumsviertel. Wir bekamen einen kurzen Einblick ins Museum »Humpis-Quartier« und hörten Wissenswertes über den Mehlsack (einer der vielen Ravensburger Türme) und die Veitsburg. Unterhalb vom Obertor kehrten wir zum Mittagessen im »Mohren« ein.



Gut gestärkt und aufgewärmt konnten wir dann zum Nachmittagsprogramm übergehen. Ein großer Teil unserer Gruppe beteiligte sich an der Führung durch das Wirtschaftsmuseum, die ein pensionierter Ravensburger Kriminalbeamter mit viel Wissen und eigenen Anekdoten kurzweilig gestaltete. Danach war noch Zeit bei sonnigem Wetter selbstständig die Stadt zu erkunden. Auf der Heimfahrt waren sich alle einig: »Ravensburg war und ist immer ein Reise wert.«

### »Für Hund und Katz ist auch noch Platz«

**Die Hexe wollte eine Reise machen. Drum packt sie ihre sieben Sachen...** So begann das Bilderbuch »Für Hund Katz ist auch noch Platz«. Eigentlich wollte Achim Sonntag in diesem Stück die Geschichte nur vorlesen. Aber als er das Riesebuch, das auf der Bühne stand aufschlug, o weh, da war die Hexe aus dem ersten Bild verschwunden und noch ihre schwarze Silhouette zu sehen. Also blieb ihm nichts anderes übrig, als selber in die Rolle der Hexe zu schlüpfen. Die im Lauf ihrer Reise einen Hund, einen Vogel und einen Frosch aufließt. Solch einer großen Last war der Besen natürlich nicht gewachsen.

Was passierte als der Besen zerbrach und wie die Tiere der Hexe in höchster Not zur Hilfe kamen, das erfuhren die rund 50 Kinder mit ihren Eltern und Großeltern bei diesem Theaterstück. Mit seiner witzigen Art und Weise spannte Achim Sonntag die Kinder auch immer wieder in das Stück mit ein und so erlebten alle einen lustigen und kurzweiligen Nachmittag.

### Gedankenflug – ein Konzertabend mit Werner Specht und seiner Gruppe

Heiter, besinnlich, schwungvoll und nachdenklich präsentierte sich Werner Specht mit seinen beiden Musikern Peter Zürn und Heiner Merk am 8. November beim Konzertabend im »Birkenmoos«. In familiärer Atmosphäre gab es Musikstücke aus der gesamten Schaffenszeit von Werner Specht, dabei waren auch einige Lieder von seiner neuen CD »Westwind«.

Ihre Musikalität und die Liebe zur Musik zeigten sich u. a. wieder in den vielen verschiedenen Instrumenten, die zum Einsatz kamen. Die Mundardtexte zu den Liedern gaben intensive Stimmungsbilder unserer Allgäuer Heimat mit den verschiedenen Jahreszeiten wieder, aber auch lustige Begebenheiten aus dem Alltag. Kleine Geschichten und Anekdoten über das Leben mit seinen Eigentümlichkeiten würzten den Abend und boten gute Unterhaltung. Das Publikum bedankte sich für den wunderbaren Abend mit viel Applaus.

## Nachbarschaftshilfe Lauben

Die Nachbarschaftshilfe Lauben informiert über den bevorstehenden letzten Gesprächsabend des Jahres 2013 am Montag, 9. Dezember, um 19.30 Uhr im Nebenzimmer des Tennis-Centers in Lauben. Der Jahreszeit entsprechend ist ein sinnlicher Ausklang vorgesehen.

### Herzliche Einladung

Willkommen sind wie immer alle Bürgerinnen und Bürger aus unserer Gemeinde, die sich für unsere Arbeit interessieren, Fragen oder Anregungen haben oder sonst am Thema »Nachbarschaft und Nachbarschaftshilfe in der Gemeinde Lauben« interessiert sind. Das Treffen dient auch diesmal dem Erfahrungsaustausch und der gegenseitigen Ermutigung der Ehrenamtlichen, die derzeit im Einsatz sind oder für Einsätze zur Verfügung stehen.

### Winter-Paten gesucht

Die »Nachbarschaftshilfe Lauben« sucht dringend aus allen Ortsteilen Männer im Ruhestand, die bei Schneefall Hauseingänge oder Garageneinfahrten älterer Mitbürgerinnen und Mitbürger räumen. In einigen Fällen geht es auch darum, Ehrenamtliche als Vertretung zu unterstützen, wenn diese mal krank oder aus anderen Gründen verhindert sind.

Möglich ist auch, dass sich zwei »Winter-Paten« eine Schneeräum-Aufgabe teilen, denn mancher scheut vielleicht die dauernde Verpflichtung. Wenn Sie sich als »Winter-Pate« gelegentlich oder den ganzen Winter über zur Verfügung stellen können, dann rufen Sie doch bitte an bei Renate Wagner in Lauben (Telefon 84 61), bei Sieglinde Klier in Heising (Telefon 5462) oder bei Erwin Dürr (08 31 / 5 23 76 46). Oder Sie sprechen Ihren Namen und Ihre Telefonnummer in unser »Info-Telefon« Nr. 083 74 / 64 88, wir setzen uns dann mit Ihnen in Verbindung. Vielen Dank!

Übrigens: Die »Winter-Paten« können ihre Einsatzzeit frei einteilen. Es besteht keine Verpflichtung im Rahmen der Schneeräum-Verordnung der Gemeinde Lauben.

Renate Wagner, Sieglinde Klier, Erwin Dürr

## Vereine

### Gartenbauverein Lauben-Heising

#### Blumenschmuckprämierung beim Kreisverband

Auf Einladung des Kreisverbandes für Gartenbau und Landschaftspflege Oberallgäu-Nord waren zahlreiche Gartenfreunde zur Blumenschmuckprämierung nach Hochgreut gekommen. Wie in der Presse schon berichtet, fand beim Kreisverband ein Führungswechsel statt. Alfons Herb legte nach 32 Jahren das Amt des Kreisvorsitzenden nieder. Als seine Nachfolgerin wurde Roswitha Weißenbach aus Haneberg bei Sulzberg gewählt. In ihrer ersten Amtshandlung ernannte sie unter großem Beifall Alfons Herb zum Ehrenkreisvorsitzenden. Die Laudatio dazu sprach Landrat Gebhard Kaiser. Er zollte Herb größte Achtung und Anerkennung für seine Verdienste, insbesondere auch für die Schaffung und jahrelange verantwortliche Gestaltung des Kreislehrgartens in Sulzberg-Ried.

Anschließend würdigte Landrat Kaiser im Namen der Regierung von Schwaben zehn Frauen und Männer für gelungene Gartengestaltung und besonders schönen Blumenschmuck. Kaiser überreichte Ehrenurkunden und wunderschöne Blumenschalen. Die Vorstandschaft freut sich sehr, dass unter diesen herausragend Geehrten mit der Familie Centa und Dagmar Mayr aus Ellensberg auch ein Mitglied von unserem Ortsverein ist. Herzlichen Glückwunsch! Auf Kreisebene wurden vom Landrat sowie von der neuen Vorsitzenden Roswitha Weißenbach noch weitere 140 Hobbygärtner mit Urkunden und Blumenpräsentationen ausgezeichnet, darunter sieben aus Lauben-Heising: Annemarie Argauer, Irmgard Fleschutz, Ingeborg Götz, Hermine Kaderschabek, Andrea Rauh, Margot Zinke u. Johann Burger. Die Redner gratulierten, bedankten sich für die vorbildlichen Arbeiten und lobten den Idealismus der Gartenfreunde. Unsere Ehrenvorsitzende Rosl Hengeler (der erste Vorsitzende Eckhard Kübler war verreist) gratulierte ebenfalls und bedankte sich für die viele Mühe das ganze Jahr über. Alfons Herb, der sich weiterhin um den Lehrgarten kümmern wird, dankte besonders den Ortsvereinen für deren Mithilfe bei der Pflege und bei der Bewirtung im Kreislehrgarten. Unser Verein umsorgte am zweiten September-Wochenende die zahlreichen Besucher. Auch an dieser Stelle einen herzlichen Dank allen Freunden, die durch ihre ehrenamtliche Mithilfe und durch Kuchenspenden die Bewirtung erst ermöglicht haben. Umrahmt wurde die Feier von der Musikkapelle Betzigau-Hochgreut, die viel Beifall erhielt.

#### Kath. Frauenbund Lauben-Heising – Spielenachmittag

Der letzte Spielenachmittag im Jahr 2013 findet am Montag, 2. Dezember, um 14.30 Uhr im Pfarrzentrum Lauben statt. Es ergeht herzliche Einladung an alle Mitbürger in unserer Gemeinde, die Lege-, Brett- und Kartenspiele lieben.

#### Kath. Landjugend Lauben-Heising – Nikolausbesuch

Liebe Bürgerinnen und Bürger! Wie jedes Jahr, bieten wir, die KLJB Lauben-Heising, auch heuer wieder die bekannten Hausbesuche mit Nikolaus und auf Wunsch auch mit Knecht Ruprecht zur Weihnachtszeit für die Kinder an. Wir freuen uns über zahlreiche Anmeldungen. Die Termine sind dieses Jahr Donnerstag, 5. Dezember, und Freitag, 6. Dezember. Die Listen zum Eintragen hängen im Kindergarten aus.

Gleichzeitig möchten wir Sie auch wieder zum diesjährigen Weihnachtsmarkt am Dorfplatz einladen, der am Freitag und Samstag, 6. und 7. Dez., stattfindet. Ihre KLJB Lauben-Heising

#### Theatergruppe Lauben – Extra-Vorstellung für Behinderte

Wie die vergangenen Jahre fand auch dieses Jahr am Sonntag nach der Premieren-Vorstellung eine eigene, kostenlose Aufführung für Menschen mit Behinderungen statt. Die Einladungen wurden frühzeitig an die verschiedenen Gruppen verteilt, die sich schon auf den Theaterbesuch freuten, denn so ein Ausflug ist nichts Alltägliches für diese Menschen. Vor rund 260 Personen, darunter 17 Rollstuhlfahrer, durften die Theaterspieler mit dem Stück »Da kahle Krempling« von Peter Landstorfer auf die Bühne treten. Es ist immer wieder eine spannende Erfahrung vor einem so besonderen Publikum zu spielen, denn die Reaktionen auf das Gespielte sind doch oft anders und unerwartet. Dieses Jahr konnten wir elf Gruppen



begrüßen, darunter: Bayer. Blinden- und Sehbehindertenbund, Behindertengruppe Grabmann, verschiedene Gruppen der Lebenshilfe, Mobile Behindertenhilfe, Mukoviszidose Gruppe, Parkinsonsche Gruppe, Rheumaliga, Rollstuhlwandergruppe, Morbus Bechterew, Osteoporose- und Multiple-Sklerose-Gruppe. Das Gespräch mit diesen Menschen nach der Aufführung gehört auch schon zur Tradition und es ist schön etwas Spaß und Vergnügen vermittelt zu haben.

Weitere Vorstellungen sind am Samstag, 23. November, Freitag, 29. November und Samstag, 30. November, jeweils um 20.00 Uhr und am Sonntag, 24. November, um 14.00 und 17.30 Uhr. Karten gibt es im Vorverkauf unter Tel. 01 73 / 188 13 29 (Montag bis Samstag, von 16.00 bis 20.00 Uhr) und an der Abendkasse.

#### VDK-Ortsverband Lauben-Heising

##### Einladung zur Weihnachtsfeier

Am Mittwoch, 4. Dezember, 14.00 Uhr, findet im Tenniscenter Lauben die Weihnachtsfeier des VdK-Ortsverbandes statt. Charly Feneberg wird uns mit weihnachtlichen und humorvollen Liedern und Texten durch den Nachmittag führen. Wir freuen uns sehr, Sie zu unserer Feier begrüßen zu können. Unseren kranken Mitgliedern wünschen wir gute Besserung und alles Gute für 2014.

#### Turn- und Sportverein Heising e.V. – Abteilung Fußball

##### Heimspiele – Großfeld:

Sa., 23. November 12.15 Uhr B2-Jugend - Waltenhofen  
(Änderungen möglich) 14.00 Uhr B1-Jugend - Heiligkreuz

Durch die Spielgemeinschaft mit dem TV Haldenwang und dem SC Untrasried finden derzeit die Heimspiele der A-Jugend in Haldenwang, der B-Jugend in Untrasried, der C-Jugend in Heising und der D-Jugend in Haldenwang statt.

Bei den letzten Spielen wünschen wir unseren Mannschaften viel Erfolg. Danach gehen die Fußballer in die wohlverdiente Winterpause. Bei den bevorstehenden Hallenturnieren wünschen wir allen Mannschaften viel Erfolg.

##### Ergebnisse Jugendfußball

4. November	F-Jugend - Kottern II	2:0
6. November	D2-Jugend - Durach II	1:4
9. November	F-Jugend - Heiligkreuz II	0:4
9. November	D2-Jugend - Krugzell	0:5
9. November	D1-Jugend - Niedersonthofen	1:1
9. November	Argen-Eschach - C1-Jugend	3:3
9. November	B2-Jugend - Kleinwalsertal	10:0
9. November	B1-Jugend - Erkheim	7:0
9. November	Hasel-Roth-Günz - A2-Jugend	2:2
9. November	Niedersonthofen - A1-Jugend	0:6
16. November	Kempten III - D2-Jugend	8:0
16. November	Burgberg - D1-Jugend	2:0
16. November	C1-Jugend - Dietmannsried	0:8
16. November	Wertach - B2-Jugend	2:2
16. November	Iller/Ach - B1-Jugend	5:4
16. November	A2-Jugend - Memmingen	2:1
16. November	A1-Jugend - Sulzberg	11:1

Weitere Infos unter [www.tsv-heising.de](http://www.tsv-heising.de)

## Abteilung Gymnastik – Spaß an der Bewegung

### Die Gymnastikabteilung des TSV Heising stellt sich vor:

Der TSV Heising bietet in verschiedenen Gymnastikgruppen die Möglichkeit sich gemeinsam sportlich zu betätigen. In kurzweiligen Stunden mit motivierten Übungsleitern und Übungsleiterinnen wird der Körper in Form gebracht und für den Alltag fit gemacht. Es ist bestimmt auch für Sie das Richtige dabei:

- Montag, 20.00 bis 21.00 Uhr  
gemischte Gymnastikgruppe mit Alois Hengeler
- Dienstag, 19.00 bis 20.00 Uhr  
Bauch-Beine-Po mit Petra Rauh und Michaela Häberle
- Mittwoch, 14.00 bis 15.00 Uhr  
Seniorengymnastik mit Mini Scharpf  
20.00 bis 21.00 Uhr, Zumba-Kurs mit Katharina Eggert
- Donnerstag, 14.30 bis 15.30 Uhr  
Wer rastet – der rostet mit Sabine Wiedemann
- Freitag, 20.00 bis 22.00 Uhr  
Freitags-Trimmer mit Reinhard Neumayr

Die Stunden finden regelmäßig jede Woche statt, außer in den Ferien. Kommen Sie einfach in unsere Übungsstunden. Wir freuen uns, neue und altbekannte Gesichter in den Stunden zu kommen Sie einfach in unsere Übungsstunden.

### Ski- und Radabteilung

**Skigymnastik mit Birgit.** Ja, wir haben wieder eine Übungsleiterin. Durch eine optimale Vorbereitung auf das Skifahren verringert sich automatisch das Verletzungsrisiko. Also auf geht's zur Skigymnastik, jeden Mittwoch, von 19.00 bis 20.00 Uhr, in der Turnhalle Lauben.

**Stammtisch** am Donnerstag, 5. Dezember, 19.00 Uhr, im Gasthaus »Sieben Schwaben« mit einem kurzen Rückblick auf die vergangene Saison. Der ausgefallene Vortrag über die Radreise in den USA wird im Frühjahr nachgeholt.

**Schneeschuhverleih.** Wie in den vergangenen Wintern schon, besteht die Möglichkeit sich Schneeschuhe auszuleihen. Bei Interesse Ulrike Hengeler, Tel. 083 74/67 89, anrufen.

### Skiurlaub im Januar 2014

Ulrike Hengeler, Tel. 083 74/67 89, wartet auf deine Anmeldung – auch wenn du letztes Jahr dabei warst. Nähere Infos auch im Internet unter [www.tsv-heising.de](http://www.tsv-heising.de) – Ski und Rad.

**Kindergarten-Skikurs.** Der Kindergarten-Skikurs findet voraussichtlich vom 23. bis 26. Januar oder eine Woche später statt. Hier könnten wir noch Verstärkung für das Skilehrerteam gebrauchen. Voraussetzung wäre, dass schon Skikurse gegeben wurden, bzw. Lehrgänge im Skilehrwesen nachgewiesen werden können. Nähere Informationen bei Stefan Pfuhl, Telefon 083 74/93607 oder Erwin Frick, Telefon 083 74/91 90.

### Abteilung Turnen – Angebote der Turnabteilung

**Mutter-Vater-Kind-Turnen:** Dienstag, 15.30 bis 17.00 Uhr, mit Übungsleiterin Elke Holzmann. Diese Stunde ist für Kinder ab dem Laufalter und ihre Eltern (Großeltern), die Spaß am Klettern, Hüpfen, Rollen, Balancieren, usw. haben.

**Vorschulgruppe:** Dienstag, 14.00 bis 15.30 Uhr, mit Sigrid Reuter und Annemarie Argauer. In dieser Gruppe sind Kinder von 4 bis 6 Jahren. Hier gibt es viele Spiele und Spaß an Bewegung, aber auch schon erste spielerische Turnversuche an Geräten.

**Turnen für Einsteiger:** Montag, 14.00 bis 15.30 Uhr, mit Übungsleiterin Monika Bernhard. Wer schon mehr turnen und weniger spielen möchte, der ist in dieser Gruppe richtig. Ab einem Alter von ca. 5 Jahren können die Kinder hier erste Elemente und Übungen an den verschiedenen Turngeräten wie Kasten, (Stufen-)Barren, Reck, Schwebebalken, usw. erlernen.

**Wettkampfgruppe:** Freitag, 14.00 bis 17.00 Uhr, unter der Leitung von Übungsleiterin Johanna Bracke. Hier werden die Kinder und Jugendlichen (ca. 6 bis 16 Jahre) von mehreren, meist lizenzierten, Übungsleitern für Gerät- und Gruppenwettkämpfe trainiert.

Die Übungsstunden finden wöchentlich in der Schulturnhalle statt (außer in den Ferien). Wir freuen uns immer über Neuzugänge. Kommt doch einfach vorbei.

## Apotheken-Notdienst der Stadt Kempten und der angrenzenden Altlandkreisgemeinden

Freitag, 22. Nov., Bären-Apotheke Kempten, Aybühlweg 36. Christophorus-Apotheke Durach, Bürgermeister-Batzer-Str. 1. Markt-Apotheke Bad Grönenbach, Marktstraße 19.

Samstag, 23. Nov. Bahnhof-Apotheke Kempten, Bahnhofstr. 12; von 18.00–20.00 Uhr Engel-Apotheke Altusried, Hauptstr. 31.

Sonntag, 24. November, Bodman-Apotheke Kempten, Bodmanstr. 12; von 18.00–20.00 Uhr Schloss-Apotheke Sulzberg, Bahnhofstraße 2.

Montag, 25. November, Burg-Apotheke Kempten, Kronenstr. 11. Andreas-Hofer-Apotheke Altusried, Kemptener Straße 2.

Dienstag, 26. November, Engel-Apotheke Kempten, Lotterbergstr. 57. – Magnus-Apotheke Buchenberg, Lindauer Str. 16. St.-Martin-Apotheke Obergünzburg, Unterer Markt 1.

Mittwoch, 27. November, Hof- und Residenz-Apotheke Kempten, Poststraße 16. – Ried-Apotheke Betzigau, Hauptstraße 8.

Donnerstag, 28. November, Iller-Apotheke Kempten, Ludwigstr. 73. – Cornelius-Apotheke Probstried, An der Wilhelmshöhe 32.

Freitag, 29. November, Kastanien-Apotheke Kempten, Bahnhofstr. 42. – Rathaus-Apotheke Dietmannsried, Kirchplatz 2.

Samstag, 30. November, Kronen-Apotheke Kempten, Kronenstraße 31; von 18.00–20.00 Uhr Linden-Apotheke Wiggensbach, Illerstraße 1; von 18.00–20.00 Uhr Thingauer-Apotheke Unterthingau, Marktoberdorfer Straße 1.

Sonntag, 1. Dezember, Pluspunkt-Apotheke im Forum Kempten, August-Fischer-Platz 1; von 18.00–20.00 Uhr Martinus-Apotheke Waltenhofen, Rathausstraße 2; von 18.00–20.00 Uhr Allgäu-Apotheke Bad Grönenbach, Bahnhofstraße 35.

Montag, 2. Dezember, Apotheke im Oberösch Kempten, Im Oberösch 2. – Christophorus-Apotheke Durach, Bürgermeister-Batzer-Str. 1. – Markt-Apotheke Bad Grönenb., Marktstr. 19.

Dienstag, 3. Dez., Rottach-Apotheke im Cambomed Kempten, Rottachstr. 71–73. – Engel-Apotheke Altusried, Hauptstr. 31.

Mittwoch, 4. Dezember, Sonnen-Apotheke Kempten, Bahnhofstraße 17. – Schloss-Apotheke Sulzberg, Bahnhofstraße 2.

Donnerstag, 5. Dez., St.-Anna-Apotheke Kempten, Lenzfrieder Str. 56. – Andreas-Hofer-Apotheke Altusried, Kemptener Str. 2.

Freitag, 6. Dezember, Stern-Apotheke Kempten, Rathauspl. 14. Magnus-Apotheke Buchenberg, Lindauer Straße 16.

St.-Martin-Apotheke Obergünzburg, Unterer Markt 1.

Samstag, 7. Dezember, Bahnhof-Apotheke am Klinikum Kempten, Robert-Weixler-Straße 48a; von 18.00–20.00 Uhr Ried-Apotheke Betzigau, Hauptstraße 8.

Sonntag, 8. Dezember, Alpin-Apotheke am Klinikum Kempten, Pettenkofer Str. 1a; von 18.00–20.00 Uhr Cornelius-Apotheke Probstried, An der Wilhelmshöhe 32.

**Ärztlicher Bereitschaftsdienst am Wochenende** von Freitag, 18.00 Uhr bis Montagfrüh, 8.00 Uhr, Telefon 116117.

In lebensbedrohlichen Fällen Telefon 112.

### EVENTbühne Kimratshofen

**Nur noch wenige Plätze frei!** Die EVENTbühne in Kimratshofen präsentiert im Rahmen ihrer Veranstaltungsreihen am Freitag, 6. Dezember, erneut ein etwas anderes Weihnachts-event mit dem bekannten Allgäuer Liedermacher Werner Specht. Halten Sie inne in den hektischen Weihnachts-Vorbereitungen. Die EVENTbühne in Kimratshofen lädt Sie ein zu einem Moment der Ruhe und Muse – zu einem besonderen Advents- und Weihnachtskonzert mit dem Allgäuer Liedermacher Werner Specht. Die vorweihnachtlichen Klänge des Allgäuer Liedermachers Werner Specht erfüllen die liebevoll geschmückten Räume, Weihnachtskugeln schimmern im Kerzenschein und bei Ente mit Orangen-Blaukraut u. Zimtknödel oder karamellisiertem Rosmarinpudding auf Feigensoße werden die musikalischen mit kulinarischen Genüssen vollendet.

Reservieren Sie gleich unter Tel. 083 73/98060. Im Preis von 69,- Euro pro Person sind das reichhaltige Adventsbuffet und das Unterhaltungsprogramm beinhaltet. Der Weihnachtsabend beginnt um 19.30 Uhr, Einlass ab 19.00 Uhr. Weitere Informationen erhalten Sie unter [www.eventbuehne.com](http://www.eventbuehne.com) nk

# svj

**Ihre Kfz-Werkstatt**

- Kfz-Reparatur ■
- Lackierung ■
- Gasumrüstung ■

**TÜV und ASU  
jede Woche im Haus!**

Lauben · Kempfener Str. 4  
Telefon 0 83 74 / 5 89 16 88  
Telefax 0 83 74 / 5 89 39 86  
E-Mail: info@svjteam.de

[www.svjteam.de](http://www.svjteam.de)

# Ausstellung

01. bis 22. Dezember 2013  
allgäu-manufaktur Glaserstraße 2 | 87463 Dietmannsried



Keramik von Jasmina Pejčić      Bilder von Miroslav Lazović

Mo – Fr 10.00 Uhr bis 16.00 Uhr | Sa – So 12.00 Uhr bis 17.00 Uhr

## Karosseriebau Leuterer

- Unfallinstandsetzung
- Ausbeurlarbeiten
- Autoreparatur
- Klimaservice
- TÜV/AU jeden Dienstag im Haus

**Manfred Leuterer**  
Karosseriebaumeister

Lauben, Schwarzenbühlers 1  
Telefon 0 83 74 / 23 15 80  
Telefax 0 83 74 / 23 15 81

**RAPUNZEL**

## Besichtigung

☆ Betriebsführung mit Plätzchen-Verkostung: ☆

### Backzauber-Führung bei Rapunzel

am Freitag, 29. November 2013, um 13.00 Uhr

☆☆ Eintritt: 3,- Euro ☆☆

Anmeldung unter  
Telefon 0 83 30 / 529-11 51  
[www.rapunzel.de/besichtigung](http://www.rapunzel.de/besichtigung)

Die Theatergruppe Lauben spielt:

## Da kahle Krempling oder »Wia kut ma ans Erbe?«

Komödie in drei Akten von Peter Landstorfer

**Aufführungen im »Birkenmoos« Lauben am Samstag, 23. Nov.;  
Freitag, 29. Nov. und Samstag, 30. Nov., jeweils 20.00 Uhr  
sowie am Sonntag, 24. November, 14.00 Uhr und 17.30 Uhr**

Eintritt 7,- Euro (alle Plätze sind nummeriert)

Telefonische Kartenbestellungen unter der Nr. 01 73 / 1 88 13 29,  
von Montag bis Samstag jeweils 16.00 bis 20.00 Uhr.  
Zu jeder Vorstellung gibt es auch Karten an der Abendkasse.

[www.hundeschule-allgaeu.de](http://www.hundeschule-allgaeu.de)

Hundeausbildung modern und kompakt  
geführte Wanderungen im Allgäu/Agility

0175/1627670 AB, info@hundeschule-allgaeu.de



## Mietwagen Hiemer-Hee



Inklusive Fahrer

**Mobil 0172 / 9 57 98 41  
Telefon 0 83 73 / 92 14 31**

**Krankenfahrten aller Kassen  
Kurierdienste u. Fernfahrten  
Rollstuhlfahrten sitzend**

**Simone Hiemer-Hee**  
Frühlingstr. 32 · 87452 Altusried

# HABERMEIER- HALDENWANG.

## Heizung Sanitär Solar

Inh. Michael Habermeier

**HALDENWANG** · Am Zeil 4  
Tel. 0 83 74 / 84 29  
Fax 0 83 74 / 58 85 21  
[www.habermeier.de](http://www.habermeier.de)

## ALU-HAUSTÜREN

Aktionsmodelle zu Sonderpreisen!

Fachbetrieb

**Anton Kösel** GmbH  
Leubastalstr. 3 · 87493 Heising  
Telefon 0 83 74 / 84 48




## GRABMALE

Hans Stingl - K. Nieberle  
Steinmetz GbR

**DIETMANNSRIED**  
Fackelsberg 8  
Tel. 0 83 74 / 3 62 · Fax 65 42



## Bestattungen Rothermel

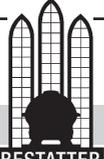
**Martina Rothermel – Geprüfte Bestatterin**

**BESTÄTTER**®  
VOM HANDWERK GEPRÜFT

Zertifiziert nach  
DIN EN ISO 9001:2008

Dorfstraße 12  
87493 Lauben  
Tel. 0 83 74 / 58 89 58

Hausbesuch auf Wunsch.  
Tag und Nacht für Sie  
erreichbar.



# Hausmesse am Sa., 23.11. & So., 24.11., von 11–19 Uhr

Tolle Neuheiten | Attraktive Angebote | Für's leibliche Wohl ist gesorgt!

<p><b>Wasserbetten</b> in allen Größen 7 Jahre Garantie</p> 	<p><b>Infrarot-Wärmekabinen</b> Kanadisches Redwood-Zedernholz 17 Modelle / 15 Jahre Garantie</p> 	<p><b>Relax-Massagesessel mit Aufstehhilfe</b> aus eigener Produktion</p> 	<p><b>Whirlpool</b> Direktimport vom Marktführer aus USA / Los Angeles</p> 	<p><b>VITALTECH®</b></p> <p><b>Großvertrieb &amp; Produktion</b></p> <p>Schweiz - Austria - Benelux - Deutschland</p> <p>Heißenchwende 2   87758 Kronburg Tel. 0 83 34 / 98 82 90 <a href="http://www.vitaltech.de">www.vitaltech.de</a></p>
---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

**Benefiz-Konzert**  
**Andrea Terpscher**  
 Samstag **30.11.13** 20 Uhr  
**BETZIGAU**  
**PFARRKIRCHE ST. AFRA**  
 Karten:  
 www.kulturkreis-betzigau.de, Kulturamt Betzigau  
 (0831/57502-15 oder -16), und Abendkasse

**Neuerscheinung**  
 Waltraud Mairs  
**Winterreise**  
 12,80 €  
**Ab sofort bei uns erhältlich**  
 Brack Verlag  
 Zugspitzstraße 2a, Altusried  
 www.brack-verlag.de

**Schönheitsstudio**  
**Teresa**  
 Glatte Haut ohne Skalpell  
 oder Spritzen mit dem  
 »Beauty defect repair«-System  
 Lymphdrainage  
 Entwässerung u. Fettverbrennung  
 mit der Wunderhose »Slimyonik«  
 Permanent Make-Up  
 Medizinische Fußpflege  
 Wimpernverlängerung  
 Augenbrauenkorrektur  
 Kosmetisches Botox  
 Cre-Cap-Haarverlängerung  
 Haarentfernung  
 Akne- u. Couperose-Behandlung  
 Altersfleckenentfernung mit Laser  
**Termine nach Vereinbarung.**  
**Telefon 01 76 / 23 46 28 69**  
 Kempten · Ludwigstraße 11



■ **Beratung, Verkauf, Verlegung  
 von Wand- und Bodenfliesen  
 aller Art vom Fachmann**  
 ■ **Silikon-Verfugungen**  
 Rufen Sie an, wir beraten Sie gerne!  
**Dietmannsried-Überbach · Hauptstraße 18 · Tel. 083 74 / 72 77 · Fax 67 44**

**E Edeka-Markt Lauben E**  
**EDEKA Frische - Service - Kundennähe EDEKA**  
 Die aktuellen Angebote entnehmen Sie bitte  
 unseren wöchentlichen Wurfsendungen.  
**Garnierte Platten und Partyservice auf Anfrage**  
 Telefonische Bestellung und kostenlose Hauslieferung  
 (Ortsteile und Umgebung) bei einem Warenwert ab 15,- Euro  
**Ihr Lebensmittelmarkt am Ort mit dem Sortiment des täglichen  
 Bedarfs: Fleisch, Wurst, Backwaren, Lebensmittel und Getränke**  
**Claudia Stumpf · Lauben · Zugspitzstraße · Tel. 083 74 / 99 44**

**Hofladen Hafner**  
 Krugzell-Burg 2 · Tel. 083 74 / 58 72 33  
**Angebot zum Wochenende (22. und 23. November):**  

<b>Krustenbraten</b>	100 g	€ <b>-,69</b>
<b>Schweinsbratwürstle</b>	100 g	€ <b>-,95</b>
<b>Paprika-Lyoner</b>	100 g	€ <b>1,09</b>
<b>Bauernschinken</b> gekocht	100 g	€ <b>1,59</b>

**Frische Blut- und Leberwürste!**  
 Sehr geehrte Kunden!  
**Unser Hofladen ist nach dem Umbau fertiggestellt.**  
 Wir würden uns freuen, Sie bei uns begrüßen zu dürfen.  
**Die offizielle Eröffnung mit Glühwein und  
 heißen Würstchen ist am Samstag, 30. November.**  
**Angebot zum Wochenbeginn (25. bis 28. November):**  

<b>Schweinefleisch-Pfanne</b> »Classic« mit Gemüse	100 g	€ <b>-,85</b>
<b>Oberschalenschinken</b> gekocht	100 g	€ <b>1,79</b>
<b>Schinkenkrakauer</b> sehr mager	100 g	€ <b>1,19</b>

**Kaminbau Trommler GmbH**  
**Inhaber: Ludwig Endres**  
 • Keramik · Kunststoff **87493 Lauben · Hafenthal 2**  
 • V4A-Edelstahlrohr **Tel. 08 31 / 8 19 44 · Fax 8 74 24**  
 • VA-doppelwandig **87463 Dietmannsried · Käasers 28**  
 • Kaminkopfpreparaturen **Tel. 0 83 74 / 95 79 · Fax 2 32 35 78**  
 • Kaminverkleidung

**HEIZÖL STROM ERDGAS PELLETS**  
 Petra Rott  
 Verkaufsleiterin  
**Infos und Bestellung: 0831/540 220**  
**0800/2 30 40 50** (gebührenfrei)  
**www.praeg.de**  
 NL Kempten · Im Moos 2 · 87435 Kempten  


**Fischer**  
**W. und B. Fischer**  
**Elektroanlagen**  
 Inh.: Bernd Fischer  
 Lauben · Hirschdorfer Straße 30  
 Tel. 08374 / 2 34 10 · Fax 2 34 11  
**Ihr Fachmann am Ort!**

**4-Zimmerwohnung, Küche,**  
 Bad, WC, Abstellraum, Balkon,  
 ca. 108 qm, 1. OG, in Lauben,  
**ab 1. Januar 2014 zu vermieten.**  
 Kaltmiete 650,- Euro + NK,  
 Pkw-Stellplatz 20,- Euro,  
 Kaution 1300,- Euro.  
 Tel. 0711 / 3 48 20 57, ab 18.00 Uhr

**4-Zimmerwohnung in Überbach**  
**(Gem. Dietmannsried), 115 qm,**  
 1. OG, Südbalkon, keine Haustiere  
 erwünscht, **ab sofort zu vermie-**  
**ten.** (KM inkl. Garage 500,- Euro +  
 NK + Kaution).  
 Telefon 083 74 / 72 39

**Wer hat einen Sommerreifen auf**  
**Alufelge für Golf am 9. November**  
**zwischen Eichholz und**  
**Dietmannsried gefunden?**  
 Bitte melden Sie sich unter  
 Telefon 083 74 / 78 00

**Autolackierung**  
**Hörmann**  
 Meisterbetrieb seit 25 Jahren  
**Unsere Leistungen:**  
 Kleinreparaturen  
 an einem Tag  
 Teil- und Ganzlackierungen  
 Ausbeularbeiten  
 Dellen drücken  
**Leubaser Straße 46**  
**87437 Kempten**  
**Tel. 08 31 / 570 77 77**

**Fenster · Türen**  
**Rolläden · Markisen**  
**Wintergärten**  
 Neubau oder  
 Renovierung –  
 wir beraten gerne!  
  
**Hugo Wirthensohn GmbH**  
 Dietmannsried · Glaserstr. 2  
 Telefon 08374/2317-0  
 info@hugo-wirthensohn.de  
**www.hugo-wirthensohn.de**